

INDICE

Introduzione 4
Norme di sicurezza 4
Primo utilizzo 9
Uso quotidiano 9
 Posizionare il dispositivo 9
 Riempire il serbatoio 10
 Spostamento e trasporto 10
 Parametri di temperatura 12
 Conservazione di questo manuale 13
Elementi di controllo 14
 Tasti 14
 Griglia anteriore direzionabile 15
Mantenimento, pulizia e conservazione 16
 Pulizia 16
 Riporre se non utilizzato per lunghi periodi 17
Sostituzione della cartuccia 20
Risoluzione dei problemi 20
Specifiche tecniche 22
Informazioni legali 23
EEE WASTE (rifiuti AEE) 24
Istruzioni di sicurezza 26

RICICLAGGIO

Al termine della durata di vita il prodotto deve essere riciclato secondo le procedure di riciclaggio della tua regione.

www.evapolar.com



© 2019 Evapolar LTD.
Tutti i diritti riservati.

Solo per Uso Domestico

- Il presente dispositivo non è destinato a persone (in particolare modo i bambini) con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, o che non siano state edotte all'uso dello stesso, fatti salvi i casi in cui tali persone abbiano ricevuto assistenza o formazione per l'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della loro sicurezza.
- Tenersi sotto controllo i bambini per evitare che giochino con l'apparecchio.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni da persone con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o che non dispongono della necessaria esperienza e/o conoscenza, a condizione che l'uso avvenga sotto la supervisione di una persona responsabile o che vengano impartite loro istruzioni su come utilizzare l'apparecchio a condizione che essi comprendano i rischi che ne possono derivare.
- Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchio.
- Pulizia e manutenzione non devono essere eseguite dai bambini senza supervisione.
- Deve essere fornito esclusivamente di alimentazione a bassa tensione di sicurezza corrispondente alla marcatura sull'apparecchio.
- Togliere l'alimentazione all'apparecchio durante le operazioni di riempimento e pulizia.

INTRODUZIONE

Congratulazioni!

Ha acquistato il suo condizionatore personale evaCHILL di Evapolar. Prima di iniziare ad utilizzare il dispositivo, La invitiamo a leggere il manuale del prodotto così trarne il pieno beneficio.

Uso previsto:

Il condizionatore evaCHILL è progettato per raffreddare e umidificare la zona personale intorno a voi con la creazione di un microclima locale all'interno di un'area di 3 - 4 m². Possiede inoltre un effetto di purificazione: filtra le grandi particelle di polvere dall'aria. I risultati migliori si ottengono in ambienti chiusi e in stanze ben ventilate.

Norme di sicurezza:

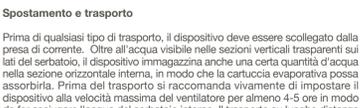
- L'apparecchio deve essere posizionato su una superficie orizzontale e inclinandosi si può provocare una perdita d'acqua che danneggerà il dispositivo.
- Non trasportare il dispositivo quando è riempito d'acqua. Anche dopo aver vuotato il serbatoio, un po' d'acqua ristagnerà comunque nel vano interno orizzontale. Fare riferimento alla sezione "Spostamento e trasporto" di questo manuale d'uso.
- Per la sicurezza personale e per una corretta funzionalità del dispositivo,

- Non capovolgere il dispositivo per non interferire con il suo corretto funzionamento.
- Non immergere il dispositivo in acqua o altri liquidi; vedere la sezione sulla pulizia qui sotto.
- Non collocare fiamme libere (candele, ecc.) sopra il dispositivo.
- Le persone con limitate capacità fisiche, visive o mentali o con scarsa esperienza e/o conoscenza non dovrebbero utilizzare mai l'apparecchio senza la supervisione di responsabili per la loro sicurezza o di persone in grado di assisterli nell'utilizzo del dispositivo.
- I bambini devono sempre essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con il prodotto.
- Il dispositivo si può spegnere completamente solo quando è scollegato dalla rete elettrica.
- Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni derivanti dall'uso improprio di questo manuale d'uso del dispositivo.
- La cartuccia di evaporazione sostituibile è progettata specificamente per questo prodotto. Per aumentare l'effetto del dispositivo la cartuccia dovrebbe essere cambiata ogni 3-6 mesi a seconda delle condizioni dell'aria e dell'aria. Se la propria cartuccia è rotta o danneggiata, si può comprare in di ricambi presso Evapolar.com o dal proprio rivenditore locale.

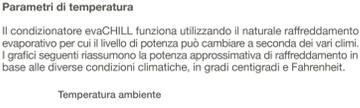
- Le tre luci al LED lampeggeranno una ad una.
- Premere il pulsante in cima al dispositivo per azionare la ventola e regolare la velocità del flusso dell'aria.
- Muovere le alette della griglia anteriore per direzionare il flusso d'aria. Buon divertimento!

La temperatura dell'aria in uscita inizierà a diminuire in pochi minuti. Si goda il suo microclima personale!

Importante: Durante il primo utilizzo si potrebbe percepire un odore particolare. È normale e svanirà completamente dopo molte ore di utilizzo. Durante il primo riempimento della cartuccia ci sarà la saturazione rapida sui diffusori di evaporazione. È un fenomeno normale che consente al dispositivo di funzionare correttamente.



- 1. Spostare la maniglia all'indietro e sollevarla.
- 2. Apertura del serbatoio dell'acqua è posizionata dietro la maniglia.
- 3. Riempire con l'acqua il serbatoio. Per facilitare l'operazione usare l'imbuto fornito che si trova sotto il coperchio superiore.
- 4. Rimettere la maniglia nella posizione originale.
- 5. Usare il cavo dell'alimentazione per collegare il dispositivo alla rete elettrica.



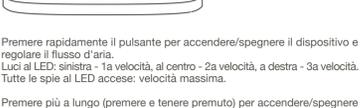
- 1. Spostare la maniglia all'indietro e sollevarla.
- 2. Apertura del serbatoio dell'acqua è posizionata dietro la maniglia.
- 3. Riempire con l'acqua il serbatoio. Per facilitare l'operazione usare l'imbuto fornito che si trova sotto il coperchio superiore.
- 4. Rimettere la maniglia nella posizione originale.
- 5. Usare il cavo dell'alimentazione per collegare il dispositivo alla rete elettrica.

PRIMO UTILIZZO



- 1. Spostare la maniglia all'indietro e sollevarla.
- 2. Apertura del serbatoio dell'acqua è posizionata dietro la maniglia.
- 3. Riempire con l'acqua il serbatoio. Per facilitare l'operazione usare l'imbuto fornito che si trova sotto il coperchio superiore.
- 4. Rimettere la maniglia nella posizione originale.
- 5. Usare il cavo dell'alimentazione per collegare il dispositivo alla rete elettrica.

USO QUOTIDIANO



Abbiamo fatto in modo che installare il tuo dispositivo di raffreddamento sia semplice e veloce. Una volta spaccettato il tuo dispositivo evaCHILL è subito pronto per l'uso. Per vivere un'esperienza quanto più piacevole possibile, si raccomanda di seguire alcuni semplici consigli. Il condizionatore crea una personale zona di comfort. Per essere nel centro di questa zona, piazzare il dispositivo a distanza di 0.5 - 1.5 m dalla propria posizione con la griglia anteriore rivolta verso di voi.

Riempire il serbatoio

Il dispositivo necessita solo di acqua per funzionare correttamente. Basta riempire il serbatoio dell'acqua tramite l'apertura sotto la maniglia. Per facilitare l'operazione usare l'imbuto fornito che si trova sotto il coperchio superiore. L'acqua inizierà a fluire automaticamente.

Secondo la qualità dell'aria nella stanza, a serbatoio pieno il dispositivo dovrebbe fornire 3 - 5 ore di raffreddamento ininterrotto. Per prolungare questo limite di tempo di raffreddamento è necessario riempire il serbatoio, posizionarlo sull'apparecchio, attendere che la cartuccia sia piena d'acqua e riempire di nuovo il serbatoio. Dopo questa operazione, il tempo d'utilizzo sarà prolungato per un lasso di tempo che va da 1 ora a 3 ore. Il che ad esempio può essere utile se si desidera usare il dispositivo mentre si dorme. La sezione verticale trasparente del serbatoio permette di verificare immediatamente il livello dell'acqua. Vale la pena ricordare che la cartuccia evaporativa assorbe fino a 400 ml d'acqua, il che significa che - una volta che il serbatoio è vuoto - il dispositivo continuerà il raffreddamento per qualche ora. Quando l'acqua si esaurisce completamente, il dispositivo continuerà a funzionare come un normale ventilatore.

Spostamento e trasporto

Prima di qualsiasi tipo di trasporto, il dispositivo deve essere scollegato dalla presa di corrente. Oltre all'acqua visibile nelle sezioni verticali trasparenti sui lati del serbatoio, il dispositivo immagazzina anche una certa quantità d'acqua nella sezione orizzontale interna, in modo che la cartuccia evaporativa possa assorbirla. Prima del trasporto si raccomanda vivamente di impostare il dispositivo alla velocità massima del ventilatore per almeno 4-5 ore in modo da far asciugare l'acqua del serbatoio interno. Il trasporto su lunghe distanze senza aver asciugato l'acqua del serbatoio interno è da intendersi a proprio rischio. Perdite di acqua durante il trasporto non sono coperte dalla garanzia.

Parametri di temperatura

Il condizionatore evaCHILL funziona utilizzando il naturale raffreddamento evaporativo per cui il livello di potenza può cambiare a seconda dei vari climi. I grafici seguenti riassumono la potenza approssimativa di raffreddamento in base alle diverse condizioni climatiche, in gradi centigradi e Fahrenheit.

Umidità interna	Temperatura ambiente			
	75° F	85° F	95° F	105° F
30%	59,3	66,6	72,1	78,9
40%	62,0	69,0	75,5	82,4
50%	64,5	71,6	79,1	86,7
60%	67,1	75,0	82,9	90,8
70%	69,6	77,9	86,0	94,2

Temperatura di uscita dell'aria in °F

Umidità interna	Temperatura ambiente			
	25° C	30° C	35° C	40° C
30%	15,2	18,7	22,3	26,1
40%	16,7	20,6	24,2	28,0
50%	18,1	22,0	26,2	30,4
60%	19,5	23,9	28,3	32,7
70%	20,9	25,5	30,0	34,6

Temperatura di uscita dell'aria in °C

Raccomandazioni per l'uso

Il dispositivo è stato creato per essere usato in tutti i posti che rispondono ai requisiti di temperatura e di umidità del paragrafo precedente. Requisiti minimi di alimentazione permettono che il dispositivo funzioni anche con una power bank portatile. Parametri di elettricità necessari: tensione di 5 V, corrente 2 A e oltre.

- Importante:** Dato che le condizioni esterne variano notevolmente, Evapolar non è responsabile per il funzionamento all'aperto.
- Assicurarsi che il condizionatore sia posto su una superficie orizzontale liscia per evitare perdite e fuoriuscite.
 - Non utilizzare il dispositivo a temperature superiori i 60° C (140° F).
 - Limiti. Limiti per le emissioni di corrente armonica (apparecchi interni dell'apparecchio).
 - Il condizionatore funziona al suo meglio in un locale ben ventilato.
 - Non aggiungere olii aromatici o incenso o qualsiasi altra sostanza odorosa nell'acqua.
 - Per evitare di versare dell'acqua, non sottoporre l'apparecchio a movimenti bruschi quando è pieno d'acqua; vedere la sezione "Spostamento e trasporto" della manuale del prodotto.
 - EN 60335-1:2012/AC:2014/4:11:2014 - Sicurezza degli apparecchi elettrici d'uso domestico e simili. Sicurezza. Parte 1: Requisiti generali
 - EN 60335-2:40:2003/A11:2004/A12:2005/C1:2006/A1:2006/A2:2009/C2:2010/A13:2012/A13/AC:2013 - Sicurezza degli apparecchi elettrici d'uso domestico e similare. Sicurezza. Parte 2-40: Norme particolari per pompe di calore elettriche, condizionatori d'aria e deumidificatori.

ELEMENTI DI CONTROLLO

Tasti

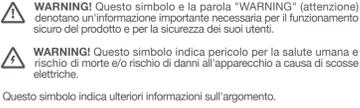


Velocità del flusso d'aria, accendere/spiegner e illuminazione al LED

Premere rapidamente il pulsante per accendere/spiegner il dispositivo e regolare il flusso d'aria. Luci al LED: sinistra - 1a velocità, al centro - 2a velocità, a destra - 3a velocità. Tutte le spie al LED accese: velocità massima.

Premere più a lungo (premere e tenere premuto) per accendere/spiegner e l'illuminazione.

MANUTENZIONE: PULIZIA E CONSERVAZIONE



Pulizia

- La frequenza della pulizia dell'apparecchio dipende da quanto è polverosa la zona in cui lo utilizzate.
- Non usare la prima pulizia, svuotare l'acqua dal serbatoio e lasciare il dispositivo in funzione per alcune ore senz'acqua.
- Prima di pulire l'apparecchio, scollegarlo dalla presa di corrente.
- Estrarre la cartuccia (si veda la sezione "Sostituzione della cartuccia").
- Pulire la superficie interna con un panno morbido.
- Rimontare il dispositivo; ora è pronto per essere usato o riposto.

Conservazione estesa (lunghi periodi di inutilizzo)

Pulire il dispositivo (come sopra), asciugarlo e metterlo in un contenitore di dimensione appropriata per riporlo (si consiglia nella confezione originale). Conservare il dispositivo in un luogo asciutto a 18° - 25° C (64° - 77° F).

- Importante:**
- Non mettere il dispositivo o la cartuccia in un sacchetto, in una scatola o in un contenitore prima che sia completamente asciutto.
 - Sostituire completamente l'acqua nel serbatoio almeno una volta a settimana.
 - Usare un panno morbido per pulire le parti interne del dispositivo. Non pulire l'apparecchio con benzina, detersivi per vetri o solventi organici. La garanzia non copre danni causati da pulizia inappropriata.
 - Non pulire la parte interna della cartuccia, solo il corpo di plastica esterno.
 - Non infilare le dita nella parte interna del dispositivo quando è in funzione.

SOSTITUZIONE DELLA CARTUCCIA



PRENDERE UNA NUOVA CARTUCCIA

1. Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente.
2. Spostare la maniglia all'indietro.
3. Levare il coperchio ed estrarre l'imbuto.
4. Rimuovere la vecchia cartuccia spostandola verso l'alto.
5. Posizionare la nuova cartuccia al posto di quella vecchia; dovrebbe infilarsi facilmente perché la cartuccia non usata non si è ancora espansa. Controllare l'orientamento e continuare a spingere fino a quando la cartuccia è nel centro del dispositivo.
6. Reinserrire il coperchio superiore in modo che si infili nella scanalatura.
7. Far scorrere la maniglia mettendola nella posizione originale.
8. Il dispositivo è pronto all'uso.

- Importante:**
- A seconda dell'uso e del mantenimento, la cartuccia può durare da 3 a 6 mesi.
 - Un'acqua dalla qualità mediocre riduce la durata della cartuccia.
 - La nuova cartuccia può essere conservata fino a 3 anni senza perdere il proprio potere di evaporazione.
 - Mentre si sta sostituendo la cartuccia, non rimuovere nessuna parte diversa da quelle descritte in questo manuale d'uso.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problemi	Possibili cause	Soluzioni
L'apparecchio non si accende	L'apparecchio non è collegato alla presa di corrente	Attaccare l'apparecchio alla presa
	Il dispositivo è stato spento tramite l'apposito tasto	Tenere premuto il tasto di accensione
Dal dispositivo non esce aria fresca	Il livello del flusso dell'aria è stato regolato al minimo	Aumentare la potenza utilizzando il tasto apposito
	Il serbatoio dell'acqua è vuoto	Riempire il serbatoio
	La cartuccia è scaduta	Sostituire la cartuccia
	Il livello di umidità della stanza supera il 70%	Aerare il locale

Problemi	Possibili cause	Soluzioni
C'è dell'acqua vicino al dispositivo	L'apparecchio è stato spostato	Asciugare l'acqua e asciugare anche l'apparecchio secondo le istruzioni del manuale d'uso
	L'apparecchio è stato inclinato	Posizionarlo su una superficie piana orizzontale e assicurarsi secondo le istruzioni del manuale d'uso
Il ventilatore non funziona e le luci continuano a lampeggiare una dopo l'altra	Il coperchio superiore è mancante o posizionato in modo errato	Rimuovere il coperchio superiore e riposizionarlo e / o assicurarsi che sia inserito correttamente nelle scanalature

CARATTERISTICHE TECNICHE

Tensione/intensità	5 V / 2 A
Consumo energetico	7,5 W
Potenza di raffreddamento	100 W - 350 W 340 - 1190 BTU/hr
Zona di copertura	Fino a 3 m ² / 33ft ²
Capacità del serbatoio dell'acqua	800 ml
Ciclo di riempimento dell'acqua	Ogni 3 - 8 ore
Dimensioni	172 x 170 x 170 mm
Peso (senza acqua)	750 g
Emissione acustica in funzione	25-50 dB
EER (indice di efficienza elettrica)	21-37
Accessori inclusi	Cartuccia Cavo d'alimentazione Imbuto

Condizioni di funzionamento: Umidità inferiore al 70%
Temperatura superiore a 18 °C

EEE WASTE (rifiuti AEE)

L'applicazione di questo simbolo sul vostro apparecchio attesta che questo apparecchio non deve essere trattato come un normale rifiuto domestico.

In conformità con la legislazione europea di fine vita sulle apparecchiature elettroniche ed elettroniche soggette allo smaltimento queste ultime devono essere separate dai rifiuti domestici.

Le famiglie all'interno degli Stati membri dell'UE possono restituire gratuitamente le apparecchiature elettriche ed elettroniche usate a impianti di raccolta designati. Per informazioni, si prega di contattare l'autorità locale di smaltimento. In alcuni Stati membri, quando si acquistano nuove attrezzature, il rivenditore locale può ritirare il vecchio apparecchio a titolo gratuito. Si prega di contattare il proprio rivenditore per informazioni.

Per le attrezzature utilizzate in un ambiente professionale/aziendale:

L'applicazione di questo simbolo sull'apparecchio attesta che è necessario distarsi della presente apparecchiatura in conformità alle procedure nazionali concordate.

In conformità alla legislazione europea, le apparecchiature elettriche ed elettroniche esaurite devono essere smaltite nel rispetto delle procedure riconosciute.

Prima dello smaltimento, contattare il rivenditore o il rappresentante di Evapolar per avere informazioni sul ritiro dei prodotti a fine vita.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Prima di utilizzare questo dispositivo per la prima volta, si prega di leggere la seguente nota e di rispettare tutte le avvertenze, anche se si ha familiarità con la gestione di dispositivi elettronici. Riporre questo manuale d'uso in un luogo appropriato per un riferimento futuro in caso di necessità. Se vendete il dispositivo o lo date via, fatecelo con il manuale utente parte annesso. Il manuale utente è una parte del prodotto. Il manuale utente fa parte del prodotto.

Spiegazione dei simboli utilizzati

⚠ DANGER! Questo simbolo e la parola "DANGER" (pericolo) denotano una situazione potenzialmente pericolosa. Ignorarlo si può arrivare a lesioni gravi o persino alla morte.

⚠ WARNING! Questo simbolo e la parola "WARNING" (attenzione) denotano un'informazione importante necessaria per il funzionamento sicuro del prodotto e per la sicurezza dei suoi utenti.

⚠ WARNING! Questo simbolo indica pericolo per la salute umana e rischio di morte e/o rischio di danni all'apparecchio a causa di scosse elettriche.

Questo simbolo indica ulteriori informazioni sull'argomento.

⚠ DANGER! Bambini e persone con disabilità

I dispositivi elettrici non sono adatti ai bambini. Inmettere le persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali a utilizzare i dispositivi elettrici soltanto entro i limiti delle loro abilità. Non permettere ai bambini o alle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali di utilizzare i dispositivi elettrici non sotto la vigilanza di una persona competente responsabile della loro

Ambiente operativo Il dispositivo non è progettato per l'utilizzo in ambienti con elevata umidità (ad es. nel bagno) o con livelli eccessivi di polvere. La temperatura di funzionamento e l'umidità di funzionamento massime sono: da 0 a 35 °C, massimo 85% di umidità relativa. Si segnala che alcuni prodotti per la cura e la pulizia della superficie dei mobili potrebbero contenere sostanze che danneggiano i piedini di gomma del dispositivo, pertanto, bisogna fare attenzione a non usare quest'epilologia di prodotti.

Le istruzioni complete sono disponibili al seguente link:

evapolar.com/docs/evachill

Per assistenza e ulteriori informazioni, contattare il servizio clienti Evapolar.

support.evapolar.com